



# **GOVERNMENT GAZETTE**

## **OF THE**

# **REPUBLIC OF NAMIBIA**

---

N\$2.13

WINDHOEK - 16 July 1997

No. 1604

---

### **CONTENTS**

## **GENERAL NOTICE**

### **MINISTRY OF FINANCE**

## **INVITATION FOR TENDERS AND APPLICATIONS FOR PREQUALIFICATION**

In terms of section 11 of the Tender Board of Namibia Act, 1996 (Act 16 of 1996), the Tender Board of Namibia hereby invites tenders for the supply or delivery of services or goods, the particulars of which are set out on the attached annexure.

---

**MINISTRY OF FINANCE****TENDER BOARD****TENDERS ARE INVITED FOR**

TENDER NO. : F1/3 - 7/97

DESCRIPTION : SUPPLY AND DELIVERY OF ONE CLOSE-UP LAND CAMERA AND ACCESSORIES TO THE NAMIBIAN POLICE.

CLOSING DATE : 11:H00 ON TUESDAY : 22 JULY 1997

TENDER NO. : F1/3 - 8/97

DESCRIPTION : SUPPLY AND DELIVERY OF 15 ELECTRONIC TYPEWRITERS AND 5 MANUAL TYPEWRITERS TO THE NAMIBIAN POLICE.

CLOSING DATE : 11:H00 ON TUESDAY : 22 JULY 1997

TENDER NO. : F1/5 - 17/97

DESCRIPTION : MANUFACTURE, SUPPLY AND DELIVERY OF 8000 FIELD DRESS TROUSERS TO THE NAMIBIAN DEFENCE FORCE - MINISTRY OF DEFENCE.

CLOSING DATE : 11:H00 ON TUESDAY : 22 JULY 1997

TENDER NO. : F1/11 - 5/97

DESCRIPTION : PURCHASING OF A GRADER - MINISTRY OF ENVIRONMENT AND TOURISM.

CLOSING DATE : 11:H00 ON TUESDAY : 22 JULY 1997

TENDER NO. : F1/18/2 - 12/97

DESCRIPTION : SUPPLY AND DELIVERY OF FILTER GRAVEL FOR THE INSTALLATION OF PRODUCTION BOREHOLES - DEPT. OF WATER AFFAIRS.

CLOSING DATE : 11:H00 ON TUESDAY : 22 JULY 1997

TENDER NO. : F/18/2 - 14/97

DESCRIPTION : SUPPLY AND DELIVERY OF ONE INDUSTRIAL TYPE  
THREADING MACHINE AND ONE INDUSTRIAL  
TYPE STEAM CLEANER - DEPT. OF WATER AFFAIRS.

CLOSING DATE : 11:H00 ON TUESDAY : 22 JULY 1997

DOCUMENTS ARE AVAILABLE AT THE OFFICE OF : THE SECRETARY:  
TENDER BOARD  
GROUND FLOOR,  
FISCUS BUILDING,  
10 JOHN MEINERT  
STREET  
WINDHOEK

TENDERS MUST BE FORWARDED TO: THE SECRETARY:  
TENDER BOARD  
P.O. BOX 3328  
WINDHOEK

OR DEPOSITED IN: THE TENDER BOX  
GROUND FLOOR  
FISCUS BUILDING  
10 JOHN MEINERT  
STREET  
WINDHOEK

NB: N\$20-00 LEVY (NON REFUNDABLE) IS PAYABLE IN ADVANCE  
IN CASH OR BANK GUARANTEED CHEQUES ONLY (Unpaid ten-  
der documents will be prejudiced).  
NO TENDER DOCUMENTS WILL IN FUTURE BE POSTED,  
FAXED OR ISSUED TO TENDERERS PRIOR TO THE PAYMENT  
OF THE REQUIRED NON REFUNDABLE LEVY:

**NB: PLEASE TAKE NOTE : DOCUMENTS WILL BE  
AVAILABLE ONLY BETWEEN 8H00 AND 13H00  
BECAUSE THE CASHIER IS CLOSED AFTER  
14H00.**

## DESCRIPTION

TENDER NO: A 3/1-9/97 (A248)

THE SUPPLY AND DELIVERY OF BOOTS, LEATHER TO THE NAMIBIAN POLICE FOR THE PERIOD OF 1 SEPT 1997 TO 31 AUGUST 1998.

CLOSING DATE: 14H30: TUESDAY 5 AUGUST 1997

LEVY PAYABLE: N\$20.00

## DESCRIPTION

TENDER NO: A 3/1-12/97 (A231)

THE MANUFACTURE, SUPPLY AND DELIVERY OF CAMOUFLAGE MATERIAL TO THE NAMIBIAN POLICE FOR PERIOD 1 SEPTEMBER 1997 TO 31 AUGUST 1998.

CLOSING DATE: 14H30: TUESDAY 5 AUGUST 1997

LEVY PAYABLE: N\$20.00

## DESCRIPTION

TENDER NO: A 10/2-20 /97 (A26)

MECHANICAL LABOUR IN RESPECT OF REPAIR AND MACHINING OF DIESEL AND PETROL ENGINE COMPONENTS DURING THE PERIOD OF 1 SEPT 1997 TO 31 AUGUST 1998.

CLOSING DATE: 14H30: TUESDAY 29 JULY 1997

LEVY PAYABLE: N\$20.00

## DESCRIPTION

TENDER NO: A 10 /2-23 /97 (A283)

SERVICE, REPAIR AND OVERHAUL OF CONSTRUCTION AND EARTH MOVING EQUIPMENT AND PLANT BELONGING TO THE GOVERNMENT FOR PERIOD OF 1 SEPTEMBER 1997 TO 31 AUGUST 1998.

CLOSING DATE: 14H30: TUESDAY 29 JULY 1997

LEVY PAYABLE: N\$20.00

DOCUMENTS ARE AVAILABLE AT: THE SECRETARY  
THE OFFICE OF TENDER BOARD  
GROUND FLOOR, FISCUS BUILDING  
10 JOHN MEINERT STREET  
WINDHOEK

TENDERS MUST BE FORWARDED TO: THE SECRETARY  
TENDER BOARD  
P.O. BOX 3328  
WINDHOEK  
FAX NO. : (061) - 236454

OR DEPOSITED IN: THE TENDER BOX  
GROUND FLOOR, FISCUS BUILDING  
10 JOHN MEINERT STREET  
WINDHOEK

NB: LEVY APPLICABLE PAYABLE IN ADVANCE TO:  
(UNPAID TENDER DOCUMENTS WILL BE PREJUDICED).  
CASH OR BANK GUARANTEED CHEQUES ONLY.

**MINISTRY OF FINANCE****TENDER BOARD****TENDERS ARE INVITED FOR**

TENDER NO. : F1/10/1 - 13/97

DESCRIPTION : SUPPLY, DELIVERY, INSTALLATION AND COMMISSIONING OF THE HIGH WALL SPLIT TYPE AIRCONDITIONER AT THE AGRICULTURE HEAD QUARTERS - DEPT. OF WORKS.

CLOSING DATE: 11:H00 ON TUESDAY : 22 JULY 1997

TENDER NO. : F1/23 - 1/97

DESCRIPTION : SUPPLY AND DELIVERY OF VARIOUS VEHICLES TO THE MINISTRY OF PRISONS AND CORRECTIONAL SERVICES.

CLOSING DATE: 11:H00 ON TUESDAY : 22 JULY 1997

DOCUMENTS ARE AVAILABLE AT THE OFFICE OF : THE SECRETARY:  
TENDER BOARD  
GROUND FLOOR  
FISCUS BUILDING  
10 JOHN MEINERT  
STREET  
WINDHOEK

TENDERS MUST BE FORWARDED TO: THE SECRETARY  
TENDER BOARD  
P.O. BOX 3328  
WINDHOEK  
FAX NO. (061)  
236454

OR DEPOSITED IN: THE TENDER BOX  
GROUND FLOOR  
FISCUS BUILDING,  
ROOM 024  
10 JOHN MEINERT  
STREET  
WINDHOEK

NB: N\$20-00 LEVY (NON REFUNDABLE) IS PAYABLE IN ADVANCE IN CASH OR BANK GUARANTEED CHEQUES ONLY (Unpaid tender documents will be prejudiced).

NO TENDER DOCUMENTS WILL IN FUTURE BE POSTED, FAXED OR ISSUED TO TENDERERS PRIOR TO THE PAYMENT OF THE REQUIRED NON REFUNDABLE LEVY:

**NB: PLEASE TAKE NOTE : DOCUMENTS WILL BE AVAILABLE ONLY BETWEEN 8H00 AND 13H00 BECAUSE THE CASHIER IS CLOSED AFTER 14H00.**

**MINISTRY OF FINANCE****TENDER BOARD****TENDERS ARE INVITED FOR**

TENDER NO. : F1/7 - 6/97

DESCRIPTION : CONSULTANCY SERVICES FOR THE STUDY ON THE RESTRUCTURING OF THE ELECTRICITY SUPPLY INDUSTRY IN NAMIBIA - MINISTRY OF MINES AND ENERGY.

CLOSING DATE: 11:H00 ON TUESDAY : 29 JULY 1997

TENDER NO. : F1/8 - 4/97

DESCRIPTION : INSURANCE OF AUDIOVISUAL VEHICLES AND EQUIPMENT FOR THE PERIOD OF 1 AUGUST 1997 TO 1 AUGUST 1998 - MINISTRY OF INFORMATION AND CULTURE.

CLOSING DATE: 11:H00 ON TUESDAY : 29 JULY 1997

TENDER NO. : F1/9 - 10/97

DESCRIPTION : PURCHASING OF 13 MANUAL TYPEWRITERS AND 12 ELECTRIC TYPEWRITERS - MINISTRY OF MINES AND ENERGY.

CLOSING DATE: 11:H00 ON TUESDAY : 29 JULY 1997

TENDER NO. : F1/16 - 4/97

DESCRIPTION : SUPPLY AND DELIVERY OF TRACTORS, PLOUGHING EQUIPMENT AND A TRAILER - MINISTRY OF LANDS, RESETTLEMENT AND REHABILITATION.

CLOSING DATE: 11:H00 ON TUESDAY : 29 JULY 1997

DOCUMENTS ARE AVAILABLE AT THE OFFICE OF: THE SECRETARY  
TENDER BOARD  
GROUND FLOOR,  
FISCUS BUILDING  
10 JOHN MEINERT  
STREET  
WINDHOEK

TENDERS MUST BE FORWARDED TO: THE SECRETARY  
TENDER BOARD  
P.O. BOARD 3328  
WINDHOEK  
FAX NO. (061)-  
236454

OR DEPOSITED IN: THE TENDER BOX  
GROUND FLOOR:  
FISCUS BUILDING,  
ROOM 024,  
10 JOHN MEINERT  
STREET  
WINDHOEK

**NB:** N\$20-00 LEVY (NON REFUNDABLE) IS PAYABLE IN ADVANCE IN  
CASH OR BANK GUARANTEED CHEQUES ONLY (Unpaid tender  
documents will be prejudiced).

NO TENDER DOCUMENTS WILL IN FUTURE BE POSTED, FAXED  
OF ISSUED TO TENDERERS PRIOR TO THE PAYMENT OF THE RE-  
QUIRED NON REFUNDABLE LEVY:

**NB:** PLEASE TAKE NOTE : DOCUMENTS WILL BE AVAIL-  
ABLE ONLY BETWEEN 8H00 AND 13H00 BECAUSE THE  
CASHIER IS CLOSED AFTER 14H00.

**MINISTRY OF FINANCE****TENDER BOARD****TENDERS ARE INVITED FOR**

TENDER NO. : F1/10/1 - 14/97

DESCRIPTION : ALTERATIONS AND RENOVATIONS TO THE EXISTING BUILDINGS AT OPUWO POLICE STATION AND OLD BASE FOR THE MINISTRY OF HOME AFFAIRS - POLICE DEPARTMENT

CLOSING DATE: 11:H00 ON TUESDAY : 29 JULY 1997

LEVY PAYABLE: N\$40-00

TENDER NO. : F1/10/1 - 15/97

DESCRIPTION : TWO NEW DWELLING UNITS AND NEW GATE HOUSE AT GOBABIS REHABILITATION CENTRE FOR THE MINISTRY OF PRISONS AND CORRECTIONAL SERVICES

CLOSING DATE: 11:H00 ON TUESDAY : 29 JULY 1997

LEVY PAYABLE: N\$40-00

DOCUMENTS ARE AVAILABLE AT THE OFFICES OF: DEPT OF WORKS  
MINISTERIAL  
HEADQUARTERS  
ROOM G02,  
GROUND FLOOR  
FISCUS BUILDING  
JOHN MEINERT  
STREET  
WINDHOEK

TENDERS MUST BE FORWARDED TO:

THE SECRETARY  
TENDER BOARD  
P.O. BOARD 3328  
WINDHOEK  
FAX NO. (061)-  
236454

OR DEPOSITED IN:

THE TENDER BOX  
GROUND FLOOR:  
FISCUS BUILDING,  
ROOM 024,  
10 JOHN MEINERT  
STREET  
WINDHOEK

**MINISTRY OF FINANCE****TENDER BOARD****TENDERS ARE INVITED FOR**

TENDER NO. : F1/2 - 6/97

DESCRIPTION : PURCHASE OF MINISTERIAL INTERNETWORK-  
ING COMPUTER EQUIPMENT AND SOFTWARE  
- OFFICE OF THE PRIME MINISTER.

CLOSING DATE: 11:H00 ON TUESDAY : 29 JULY 1997

TENDER NO. : F1/5 - 18/97

DESCRIPTION : SUPPLY AND DELIVERY OF SYMPHONIC IN-  
STRUMENTS TO THE NDF BRASS BAND  
- MINISTRY OF DEFENCE.

CLOSING DATE: 11:H00 ON TUESDAY : 29 JULY 1997

TENDER NO. : F1/16 - 5/97

DESCRIPTION : REMOVAL OF FURNITURE FOR THE SURVEYOR  
GENERAL'S AND DEEDS OFFICE  
- MINISTRY OF LANDS, RESETTLEMENT AND  
REHABILITATION.

CLOSING DATE: 11:H00 ON TUESDAY : 29 JULY 1997

DOCUMENTS ARE AVAILABLE AT THE OFFICE OF: THE SECRETARY  
TENDER BOARD  
GROUND FLOOR  
FISCUS BUILDING  
10 JOHN MEINERT  
STREET  
WINDHOEK

TENDERS MUST BE FORWARDED TO:

THE SECRETARY  
TENDER BOARD  
P.O. BOX 3328  
WINDHOEK  
FAX NO. (061)  
236454

OR DEPOSITED IN:

THE TENDER BOX  
GROUND FLOOR  
FISCUS BUILDING,  
ROOM 024  
10 JOHN MEINERT  
STREET  
WINDHOEK

NB: N\$20-00 LEVY (NON REFUNDABLE) IS PAYABLE IN ADVANCE IN CASH OR BANK GUARANTEED CHEQUES ONLY (Unpaid tender documents will be prejudiced).

NO TENDER DOCUMENTS WILL IN FUTURE BE POSTED, FAXED OF ISSUED TO TENDERERS PRIOR TO THE PAYMENT OF THE REQUIRED NON REFUNDABLE LEVY:

**NB: PLEASE TAKE NOTE : DOCUMENTS WILL BE AVAILABLE ONLY BETWEEN 8H00 AND 13H00 BECAUSE THE CASHIER IS CLOSED AFTER 14H00.**

**MINISTRY OF FINANCE****TENDER BOARD****TENDERS ARE INVITED FOR**

TENDER NO. : F1/1 - 4/97

DESCRIPTION : THE PRINTING OF THE REPORTS ON 1994/1995  
NAMIBIA AGRICULTURAL CENSUS.

CLOSING DATE : 11:00 ON TUESDAY : 15 JULY 1997

TENDER NO. : F1/2 - 5/97

DESCRIPTION : PRINTING OF REPORT OF COMMISSION OF IN-  
QUIRY INTO LABOUR MATTER AFFECTING AGRI-  
CULTURAL AND DOMESTIC EMPLOYEES.

CLOSING DATE : 11:00 ON TUESDAY : 01 JULY 1997

DOCUMENTS ARE AVAILABLE AT THE OFFICE OF: THE SECRETARY  
TENDER BOARD  
GROUND FLOOR  
FISCUS BUILDING  
10 JOHN MEINERT  
STREET  
WINDHOEK

TENDERS MUST BE FORWARDED TO: THE SECRETARY  
TENDER BOARD  
P.O. BOX 3328  
WINDHOEK  
FAX NO. : (061)  
236454

OR DEPOSITED IN: THE TENDER BOX  
GROUND FLOOR  
FISCUS BUILDING,  
ROOM 024  
10 JOHN MEINERT  
STREET  
WINDHOEK

**NB:** N\$20-00 LEVY (NON REFUNDABLE) IS PAYABLE IN ADVANCE IN CASH OR BANK GUARANTEED CHEQUES ONLY (Unpaid tender documents will be prejudiced).

NO TENDER DOCUMENTS WILL IN FUTURE BE POSTED, FAXED OR ISSUED TO TENDERERS PRIOR TO THE PAYMENTS OF THE REQUIRED NON REFUNDABLE LEVY:

**NB: PLEASE TAKE NOTE : DOCUMENTS WILL BE AVAILABLE ONLY BETWEEN 8H00 AND 13H00 BECAUSE THE CASHIER IS CLOSED AFTER 14H00.**

---